우리말 어휘의 시간을 읽다

무사하다

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지



오늘의 뜻

아무런 일이 없다.

문헌의 첫 기록

16세기

수록 용례

16개

수록 내용

뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 34자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

우리가 알고있는 '무사하다'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

> 아무런 일이 없다.

무사하다의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

무사하다의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
無事ᄒᆞ다 사전 표기 요약	—	● →	● →	● →	—	—
무ᅀᆞᄒᆞ다 사전 표기 요약	—	● →	● →	● →	● →	● →
무사하다 사전 표기 요약	—	—	—	—	● →	● →
무ᅀᆞᄒᆞ- 문헌 수록 표기	—	● →	● →	● →	● →	● →
無事ㅎ- 문헌 수록 표기	—	● →	—	—	—	—
무ᅀᆞㅎ- 문헌 수록 표기	—	● →	—	● →	—	—
無事ᄒᆞ- 문헌 수록 표기	—	—	● →	—	—	—
무사ᄒᆞ- 문헌 수록 표기	—	—	—	● →	—	● →
무사ㅎ- 문헌 수록 표기	—	—	—	—	● →	—

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
무사하- 문헌 수록 표기	—	—	—	—	●→	●→

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 3종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. '현재'는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 無事ᄒᆞ다
  16세기17세기18세기
- 무ᄉᆞᄒᆞ다
  16세기17세기18세기19세기20세기
- 무사하다
  19세기20세기현재

원자료의 전체 표기 목록 8종

무ᄉᆞᄒᆞ-, 無事ㅎ-, 무ᄉᆞㅎ-, 無事ᄒᆞ-, 무ᄉᆞᄒᆞ-, 무사ᄒᆞ-, 무사ㅎ-, 무사하-

무사하다의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사전의 어원·변화 설명
소제목은 읽기를 위한 편집 안내

옛 표기와 등장 시기

'무사하다'는 16세기부터 한자로 표기된 '無事ᄒᆞ다'나 한글로 표기된 '무ᄉᆞᄒᆞ다'로 나타난다.

말의 구성과 어원

'無事ᄒᆞ-'는 한자어 '無事(무사)'와 현대어 '-하-'로 이어지는 '-ᄒᆞ-'가 결합한 것이다.

소리와 발음의 특징

18세기 이후 나타난 제1음절의 ‘ㆍ’가 ‘ㅏ’로 변하는 현상에 따라 19세기에 ‘무사하-’가 나타나 현재까지 이어진다.

문헌 속의 무사하다

전체 용례 16개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

16세기 무ᄉᆞᄒᆞ-, 無事ㅎ-, 무ᄉᆞㅎ- 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
무ᄉᆞᄒᆞ-, 無事ㅎ-, 무ᄉᆞㅎ-

출처 1517 번역박통사 상:38ㄱ 용례 01

문헌 용례

이제 밥도 져그나 머그며 ᄯᅩ 무ᄉᆞᄒᆞ얘라.

현대어 풀이

이제 밥도 조금이나마 먹으며 또 무사하다.

대응 원문

如今飯也喫的些箇 卻無事了.

출처 1573 내훈 2상:57ㄱ 용례 02

문헌 용례

四 年에 天下ㅣ 가ᄉᆞ멸오 四方ㅅ ᄀᆞᄉᆡ 無事커늘.

현대어 풀이

4년에 천하가 풍족하고 사방의 가장자리가 무사하거늘.

대응 원문

四 年에 天下ㅣ 豐稔ᄒᆞ고 方垂ㅣ 無事ㅣ어ᄂᆞᆯ.

출처 16세기 후반 순천김씨묘출토언간 37

용례 03

문헌 용례

우리ᄂᆞᆫ 두 고디 다 무ᄉᆞ커니와 아바니믄 ᄯᅩ ᄎᆡ사원 나가 ᄃᆞᆫ닌다.

현대어 풀이

우리는 두 곳이 다 무사한데 아버님은 또 차사원 나가 다닌다.

17세기 無事ᄒᆞ-, 무ᄉᆞᄒᆞ- 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

無事ᄒᆞ-, 무ᄉᆞᄒᆞ-

출처 1632 가례언해 01:28ㄴ

용례 04

문헌 용례

影堂門을 無事ᄒᆞᆫ 제ᄂᆞᆫ 댱常 닷고 每 朝애 子孫이 影堂 아ᄑᆡ 나아가 唱喏ᄒᆞ고.

현대어 풀이

영당문을 무사한 때는 계속하여 닦고 매일 아침 자손이 영당 앞에 나아가 창하고.

대응 원문

影堂門 無事常閉 每旦子孫 詣影堂前唱喏.

출처 17세기 전반 진주하씨묘출토언간 154

용례 05

문헌 용례

아ᄆᆞ려나 거ᄌᆞ 일로 무ᄉᆞᄒᆞ심 ᄇᆞ라노이다.

현대어 풀이

아무려나 거자 일로 무사하심 바랍니다.

출처 17세기 전반 진주하씨묘출토언간 157

용례 06

문헌 용례

피우 난 동싱님내ᄂᆞᆫ 무ᄉᆞᄒᆞ온 긔별 ᄌᆞ시 ᄒᆞ소.

현대어 풀이

우환을 피하러 간 동생들은 무사하다는 소식을 자세히 하.

18세기 무ᄉᆞᄒᆞ-, 무ᄉᆞㅎ-, 무사ᄒᆞ- 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

무ᄉᆞᄒᆞ-, 무ᄉᆞㅎ-, 무사ᄒᆞ-

출처 1760 무목왕정충록 1:37ㄱ

용례 07

문헌 용례

신 등이 폐하를 ᄲᅩᆯ와 ᄒᆞᆫ가지로 가면 ᄌᆞ연 무ᄉᆞᄒᆞ리라.

현대어 풀이

신 등이 폐하를 따라 함께 가면 자연 무사할 것이다.

출처 1760 무목왕정충록 2:54ㄴ

용례 08

문헌 용례

다만 듕원을 일호면 동남이 무ᄉᆞ티 못ᄒᆞᆯ 거시니.

현대어 풀이

다만 중원을 잃으면 동남이 무사하지 못할 것이니.

출처 18세기 후반 일동장유가 2:15ㄴ

용례 09

문헌 용례

가국이 무사ᄒᆞ니 깃브기 ᄀᆞ이업ᄉᆞ나.

현대어 풀이

가국이 무사하니 기쁘기 가없으나.

19세기 무ᄉᆞᄒᆞ-, 무사ᄒᆞ-, 무사하- 용례 4개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
무ᄉᆞᄒᆞ-, 무사ᄒᆞ-, 무사하-

출처 1848 삼설기 27장본 3:1ㄱ

용례 10

문헌 용례

이제 그 지물을 반을 난ᄒᆞ 쥬면 무ᄉᆞᄒᆞ려니와 그러치 아니ᄒᆞ면 너를 사지 못ᄒᆞ게 ᄒᆞ리라.

현대어 풀이

이제 그 재물을 반을 나눠 주면 무사하겠지만 그렇지 않으면 너를 살지 못하게 할 것이다.

출처 1880 한불자전 258

용례 11

문헌 용례

무ᄉᆞᄒᆞ다 [無事].

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1887 예수성교전서 87

용례 12

문헌 용례

만약 방빅의게 들니면 우리 권ᄒᆞ여 너희를 무사케 ᄒᆞ리라 ᄒᆞ니.

현대어 풀이

만약 방백에게 들리면 우리가 권하여 너희를 무사케 할 것이다 하니.

출처 1896 국한회어 곤:119

용례 13

문헌 용례

무사하다 [無事].

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

20세기 무ᄉᆞᄒᆞ-, 무사ᄒᆞ-, 무사하- 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
무ᄉᆞᄒᆞ-, 무사ᄒᆞ-, 무사하-

출처 1903 제국신문 4월 3일 1면

용례 14

문헌 용례

아직은 비록 무ᄉᆞᄒᆞ나 위험ᄒᆞᆫ 흔단이 깁히 밋쳣고.

현대어 풀이

아직은 비록 무사하나 위험한 흔단이 깊이 맺혔고.

출처 1911 치악산 하:25

용례 15

문헌 용례

너의 년놈들을 무사ᄒᆞ게 둘 줄 밋지 말어라.

현대어 풀이

너희 연놈들을 무사하게 둘 줄 믿지 말아라.

출처 1904 신학월보 4:4

용례 16

문헌 용례

장찻 양국 간에 여러 만 생영이 죽고 나라이 망하게 된 거시라도 몃 만 금 배상 돈으로 다 무사하게 되나니.

현대어 풀이

장차 양국 간에 수만 생령이 죽고 나라가 망하게 된 것이라도 몇만 금 배상금으로 다 무사하게 되니.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

무사하다 관련 낱말

무사

무사하다의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

별도의 참고문헌 목록은 수록되어 있지 않습니다.

자료 출처

이 자료는 ‘단어의 역사’의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

history.wordrow.kr · 무사하다의 뜻과 역사

한자 한눈에 보기

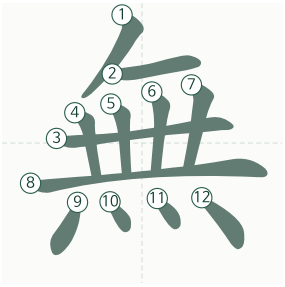
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

無

뜻·음 없을 무

총 12획 · 부수 火





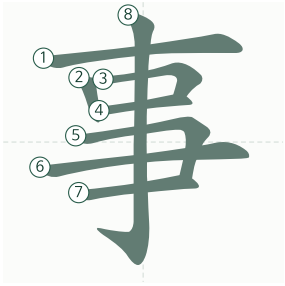
hanja.wordrow.kr/한자/無/

事

뜻·음 일 사

총 8획 · 부수 亅





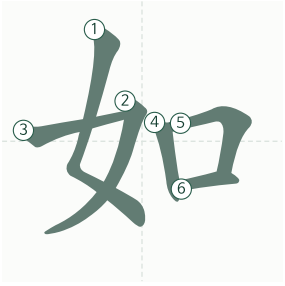
hanja.wordrow.kr/한자/事/

如

뜻·음 같을 여

총 6획 · 부수 女





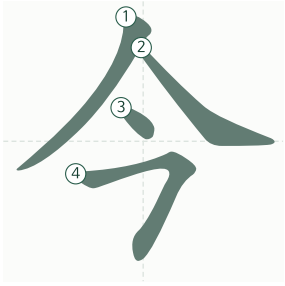
hanja.wordrow.kr/한자/如/

今

뜻·음 이제 금

총 4획 · 부수 人



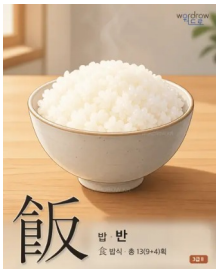


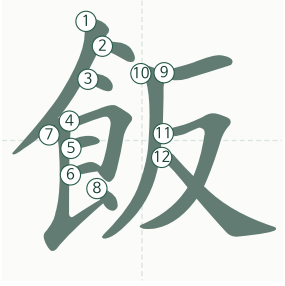
hanja.wordrow.kr/한자/今/

飯

뜻·음 밥 반

총 13획 · 부수 食





사전 13획 · 획순 그림 12획

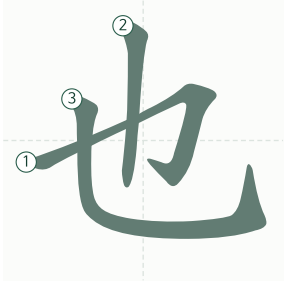
hanja.wordrow.kr/한자/飯/

也

뜻·음 이끼·어조사 야

총 3획 · 부수 乙





hanja.wordrow.kr/한자/也/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

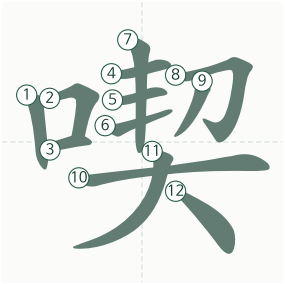
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

喫

뜻·음 먹을 끽

총 12획 · 부수 口





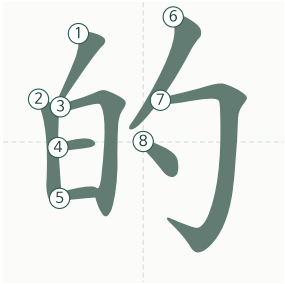
hanja.wordrow.kr/한자/喫/

的

뜻·음 과녁 적

총 8획 · 부수 白



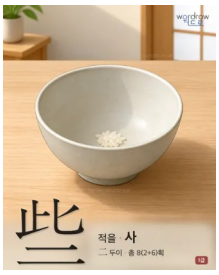


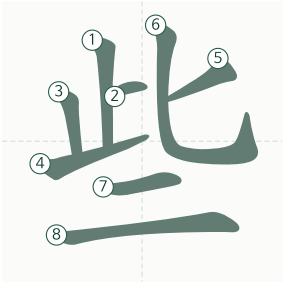
hanja.wordrow.kr/한자/的/

些

뜻·음 적을 사

총 8획 · 부수 二



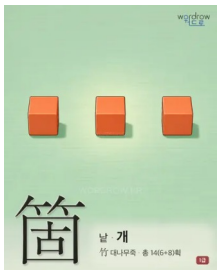


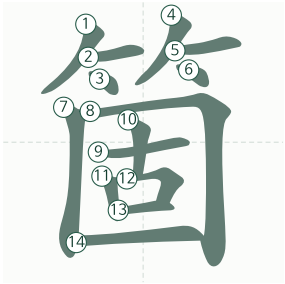
hanja.wordrow.kr/한자/些/

箇

뜻·음 낱 개

총 14획 · 부수 竹





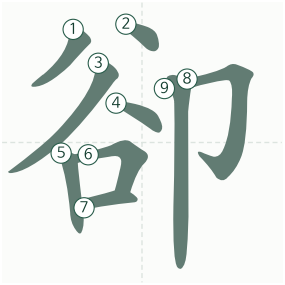
hanja.wordrow.kr/한자/箇/

卻

뜻·음 물리칠 각

총 9획 · 부수 卩





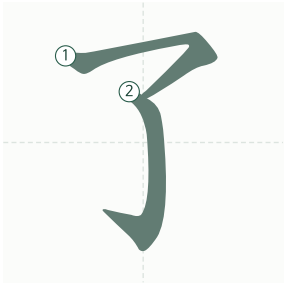
hanja.wordrow.kr/한자/卻/

了

뜻·음 마칠 료

총 2획 · 부수 亅





hanja.wordrow.kr/한자/了/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

3 / 6 · 34자

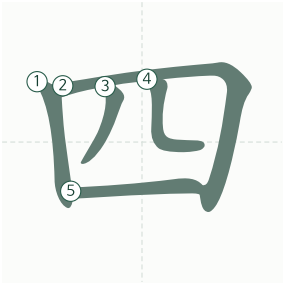
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

四

뜻·음 넉 사

총 5획 · 부수 口





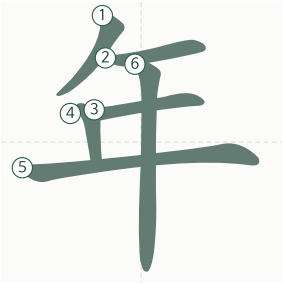
hanja.wordrow.kr/한자/四/

年

뜻·음 해 년

총 6획 · 부수 干



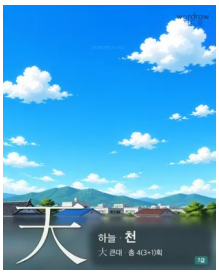


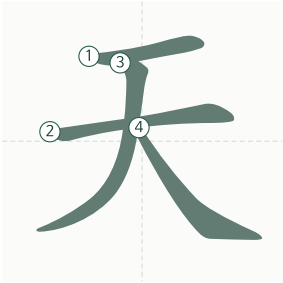
hanja.wordrow.kr/한자/年/

天

뜻·음 하늘 천

총 4획 · 부수 大





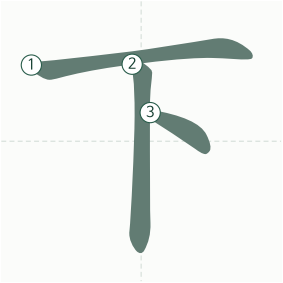
hanja.wordrow.kr/한자/天/

下

뜻·음 아래 하

총 3획 · 부수 一





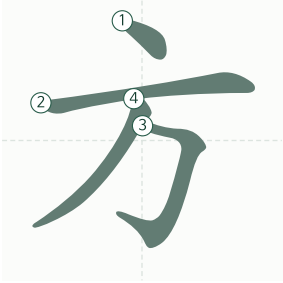
hanja.wordrow.kr/한자/下/

方

뜻·음 모[棱] 방

총 4획 · 부수 方





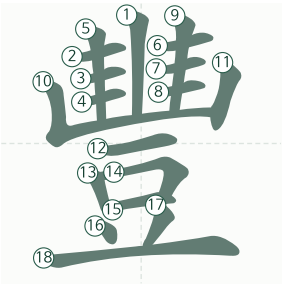
hanja.wordrow.kr/한자/方/

豐

뜻·음 풍년 풍

총 18획 · 부수 豆





hanja.wordrow.kr/한자/豐/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

4 / 6 · 34자

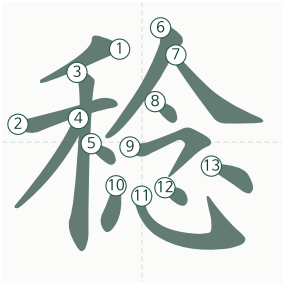
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

稔

뜻·음 익을 임 / 익을 념

총 13획 · 부수 禾





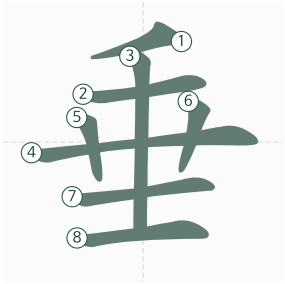
hanja.wordrow.kr/한자/稔/

垂

뜻·음 드리울 수

총 8획 · 부수 土





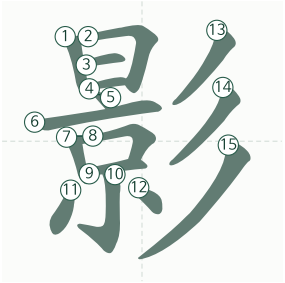
hanja.wordrow.kr/한자/垂/

影

뜻·음 그림자 영

총 15획 · 부수 彡





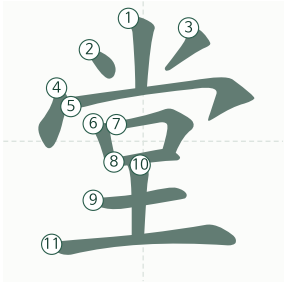
hanja.wordrow.kr/한자/影/

堂

뜻·음 집 당

총 11획 · 부수 土





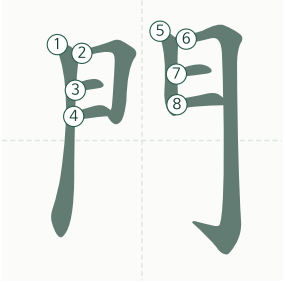
hanja.wordrow.kr/한자/堂/

門

뜻·음 문 문

총 8획 · 부수 門





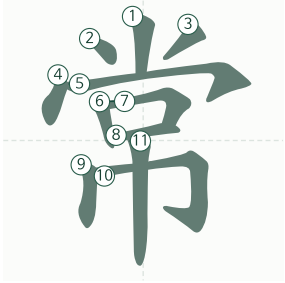
hanja.wordrow.kr/한자/門/

常

뜻·음 떳떳할 상

총 11획 · 부수 巾





hanja.wordrow.kr/한자/常/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

5 / 6 · 34자

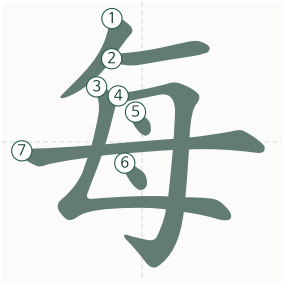
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

每

뜻·음 매양 매

총 7획 · 부수 毋





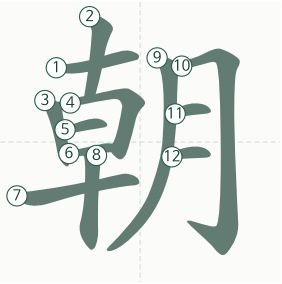
hanja.wordrow.kr/한자/每/

朝

뜻·음 아침 조

총 12획 · 부수 月





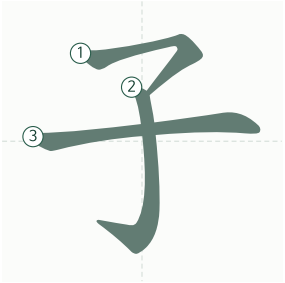
hanja.wordrow.kr/한자/朝/

子

뜻·음 아들 자

총 3획 · 부수 子





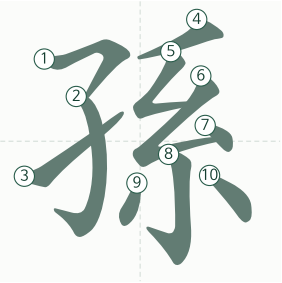
hanja.wordrow.kr/한자/子/

孫

뜻·음 손자 손

총 10획 · 부수 子





hanja.wordrow.kr/한자/孫/

唱

뜻·음 부를 창

총 11획 · 부수 口





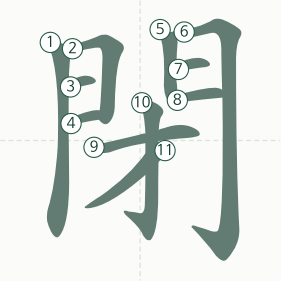
hanja.wordrow.kr/한자/唱/

閉

뜻·음 닫을 폐

총 11획 · 부수 門





hanja.wordrow.kr/한자/閉/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

6 / 6 · 34자

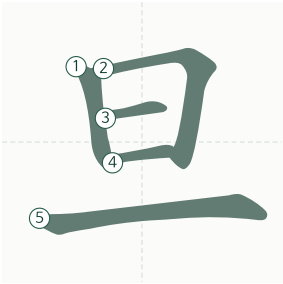
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

旦

뜻·음 아침 단

총 5획 · 부수 日





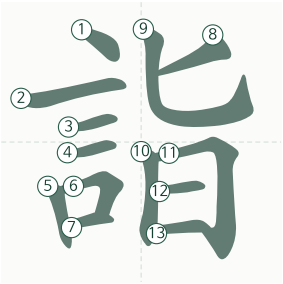
hanja.wordrow.kr/한자/旦/

詣

뜻·음 이를[至] 예

총 13획 · 부수 言





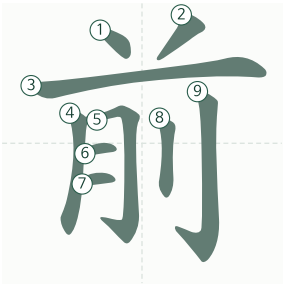
hanja.wordrow.kr/한자/詣/

前

뜻·음 앞 전

총 9획 · 부수 刀





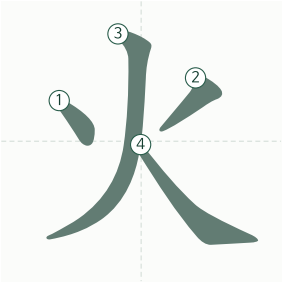
hanja.wordrow.kr/한자/前/

火

뜻·음 불 화

총 4획 · 부수 火





hanja.wordrow.kr/한자/火/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다. 사전 상세 항목이 없는 본문 한자: 嗟 · 丿.